

1958-10-24

SENDER

Reuther

RECIPIENT

Arthur Köpcke

FACTS

Document type:
Letter

Language:
tysk

Date explanation:
Dateringen gælder modtagelsen af
brevet, ikke afsendelsen, som anført.

Sender's location:
Paris

Recipient's location:
København

Mentioned people:
Mima von Jonquières
Fernand Léger
Egon Karl Nicolaus
Von der Höh

Mentioned locations:
Hamburg
Deauville
Frankfurt

Archive:
Aros, Arthur Köpckes Arkiv

TRANSCRIPTION

Galerie Koepcke an: 24 okt 58

SVAR: __

Copenhagen
Laederstraede 17

Sehr geehrter Herr Köpcke-
ich habe dankend Ihren Brief erhalten und möchte Ihnen
sogleich antworten:

Ich bin mit Termin 25.November einverstanden,und werde
bei der Eröffnung zugegen sein,da ich aus Erfahrung weiss,
dass es wesentlich besser für Kritik und Käufer ist. Bitte
bereiten Sie alles dahingegehend vor, so dass ein Au-
fenthalt von 2-3 Tagen genügend ist.Ich verlasse mich
ganz auf Ihre Erfahrung und freue mich bei dieser Gele-
genheit Sie und Ihre Frau kennen zu lernen.
Das Geld werde ich am besten mitbringen, da Überwei-
sungen immer Schwierigkeiten machen.

Auch werde ich Ihnen sogleich weiteres Pressematerial sen-
den damit Sie schon in Ihrer Ankündigung entsprechendes
bringen können-

Wollen Sie zu dem Einladunge ein Klischee machen? Fotos
werde ich Ihnen dann sogleich zukommen lassen.

Ich bitte Sie auch die Annoncen usw.so gut wie möglich zu
machen.

Für mich benötige ich 200 Einladungen-

Alle meine Bilder sind in ganz Europa versichert-also auch
beim Rücktransport brauchen Sie keine Versicherung zu zah-
len .

Sie haben vergessen in Ihrem Brief die beim Verkauf von
Ihnen zurückzubehaltenden Prozente anzugeben-wenn wir das
noch zuvor klären wollten?

Weiterhin schlage ich Ihnen vor,wollen Sie eine Ausstellung von
der DeutschFranzösischen Malerin Jonquieres haben? Es ist
auch eine Schülerin von Leger und hat mit mir seit Jahren ausge-
stellt ist völlig abstrakt-hatte in Hamburg bei Von der HÖH
einen grossartigen Erfolg und von 40 Bildern 26 verkauft und
beste Kritiken,den ersten Preise von Deauville in diesem
Jahr erhalten und hat die nächste Ausstellung anfang März in
Frankfurt-bis dahin sind 25 Bilder frei.-

Preise usw von Jonquieres folgt.

Ich hoffe,dass ich die nächsten Tage Herrn Nikolaus hier treffe
und verbleibe auf Ihre baldige Antwort hoffent, mit dem besten
Grüssen

REUTHER

PARIS XVI

17, Avenue du Maine

Reuther

an: 24. OKT 58
SVAR:

Galerie Koepcke
Copenhagen
Læderstraede 17

ALTENBEUERN POST ROSENHEIM · LAND · BAYERN
XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

Sehr geehrter Herr Köpcke-
ich habe dankend Ihren Brief erhalten und möchte Ihnen
sogleich antworten:

Ich bin mit dem 25. November einverstanden, und werde
bei der Eröffnung zugegen sein, da ich aus Erfahrung weiss,
dass es wesentlich besser für Kritik und Käufer ist. Bitte
bereiten Sie alles dahingehend vor, so dass ein Au-
fenthalt von 2-3 Tagen genügend ist. Ich verlasse mich
ganz auf Ihre Erfahrung und freue mich bei dieser Gele-
genheit Sie und Ihre Frau kennen zu lernen.
Das Geld werde ich am besten mitbringen, da doch Überweis-
ungen immer Schwierigkeiten machen.

Auch werde ich Ihnen sogleich weiteres Pressematerial sen-
den damit Sie schon in Ihrer Ankündigung entsprechendes
bringen können-

Wollen Sie zu den Einladungen ein Klischee machen? Fotos
werde ich Ihnen dann sogleich zukommen lassen.

Ich bitte Sie auch die Annoncen usw. so gut wie möglich zu
machen.

Für mich benötige ich 200 Einladungen-

Alle meine Bilder sind in ganz Europa versichert-also auch
beim Rücktransport brauchen Sie keine Versicherung zu zah-
len.

Sie haben vergessen in Ihrem Brief die beim Verkauf von
Ihnen zurückzubehaltenden Prozente anzugeben-wenn wir das
noch zuvor klären wollten?

Weiterhin schlage ich Ihnen vor, wollen Sie eine Ausstellung von der Deutsch-Französischen Malerin Jonquieres haben? Es ist auch eine Schülerin von Leger und hat mit mir seit Jahren ausgestellt ist völlig abstrakt-hatte in Hamburg bei Von der HÖH einen grossartigen Erfolg und von 40 Bildern 26 verkauft und beste Kritiken, den ersten Preis von Beauville in diesem Jahr erhalten und hat die nächste Ausstellung anfang März in Frankfurth-bis dahin sind 25 Bilder frei.-
Presse usw von Jonquieres folgt.

Ich hoffe, dass ich die nächsten Tage Herrn Nikolaus hier treffe und verbleibe auf Ihre baldige Antwort hoffend, mit den besten Grüssen

REUTHER

PARIS XV

14 Avenue du Maine